

6 DECEMBRE 1985. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut,

Vu la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, telle qu'elle a été modifiée;

Vu l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 5 de l'annexe audit arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 9 janvier 1985 et 18 avril 1985;

Vu l'accord intervenu le 28 décembre 1984, au sein de la Commission nationale dento-mutualiste visée à l'article 34, § 2, de la loi du 9 août 1963 précitée;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant qu'un fonctionnement efficace de l'administration de l'Etat nécessite la publication du présent arrêté dans les délais les plus brefs;

6 DECEMBER 1985. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering.

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, zoals ze is gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 5 van de bijlage bij dat besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 9 januari 1985 en 18 april 1985;

Gelet op het akkoord dat op 28 december 1984 tot stand is gekomen in de Nationale commissie tandheeskundigen-ziekenfondsen, bedoeld in artikel 34, § 2, van vorengenoemde wet van 9 augustus 1963;

Gelet op de wetten op de raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het omwille van een doeltreffende werking van de Rijksadministratie de publikatie van dit besluit binnen de kortst mogelijke tijd noodzakelijk is;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,
Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er} Dans l'article 5 de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, modifié par les arrêtés royaux des 9 janvier 1985 et 18 avril 1985, les numéros d'ordre et les libellés des prestations 0430-303295-303306, 0431-303310-303321, 0432-303332-303343, 0435-303391-303402 et 0436-303413-303424 ainsi que ceux des prestations 0420-303472-303483 à 0426-303553-303564 sont remplacés par les numéros d'ordre et les libellés suivants qui viennent s'ajouter après la prestation n° 0438-303450-303461 :

« 303671 - 303682.

- * Obturation sans dévitalisation chez le bénéficiaire à partir de son 12e anniversaire, une face L 20.
303693 - 303704.
- * Obturation sans dévitalisation chez le bénéficiaire à partir de son 12e anniversaire, deux faces L 25.
303715 - 303726.
- * Obturation sans dévitalisation chez le bénéficiaire à partir de son 12e anniversaire, plus de deux faces L 30.
303730 - 303741.
- * Traitement et obturation radiculaire de dent montrant un canal, chez le bénéficiaire à partir de son 12e anniversaire L 25.
303752 - 303763.
- * Traitement et obturation radiculaire de dent montrant plusieurs canaux, chez le bénéficiaire à partir de son 12e anniversaire . . . L 40. »

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 1986.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 6 décembre 1985.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre des Affaires sociales.

J.-L. DEHAENE

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,
Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 5 van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 9 januari 1985 en 18 april 1985, worden de rangnummers en de omschrijvingen van de verstrekkingen 0430-303295-303306, 0431-303310-303321, 0432-303332-303343, 0435-303391-303402 en 0436-303413-303424 alsmede die van de verstrekkingen 0420-303472-303483 tot 0426-303553-303564 vervangen door de volgende rangnummers en omschrijvingen, die worden toegevoegd na de verstrekking nr. 0438-303450-303461 :

« 303671 - 303682.

- * Tandvulling zonder devitalisatie bij de rechthebbende vanaf zijn 12e verjaardag, één vlak L 20.
303693 - 303704.
- * Tandvulling zonder devitalisatie bij de rechthebbende vanaf zijn 12e verjaardag, twee vlakken L 25.
303715 - 303726.
- * Tandvulling zonder devitalisatie bij de rechthebbende vanaf zijn 12e verjaardag, meer dan twee vlakken L 30.
303730 - 303741.
- * Behandeling en wortelkanaalvulling van een tand met één wortelkanaal, bij de rechthebbende vanaf zijn 12e verjaardag L 25.
303752 - 303763.
- * Behandeling en wortelkanaalvulling van een tand met meerdere wortelkanalen, bij de rechthebbende vanaf zijn 12e verjaardag L 40. »

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1986.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 6 december 1985.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Sociale Zaken.

J.-L. DEHAENE